



LA VOZ DE GILJON

PERIÓDICO DE INTERESES MORALES Y MATERIALES.

SE PUBLICA MIÉRCOLES Y SÁBADOS.

AÑO I.

Precios de suscripción: 3 pesetas trimestre.
Anuncios, convencionales. — Comunicados,
1 peseta por línea. — No se devuelven los
originales.

Miércoles 16 de Setiembre de 1885.

Puntos de suscripción: En la REDACCION y
ADMINISTRACION, calle de la Corrada, núm. 1,
y en el Centro de suscripciones de Ambrosio Me-
nendez, calle Corrida, número 20.

Núm. 57.

NOS PARECE MUY BIEN.

El Sr. Ministro de Gracia y Justicia ha puesto á la firma de S. M. el día 5 del actual, el importante Real decreto que á continuacion insertamos. Solo con plácemes puede ser recibida la disposicion del Sr. Silvela, que á mas de devolver al seno de sus familias á millares de individuos que, en momentos de ofuscacion pudieron cometer faltas ó delitos leves, devuelve á la patria en los momentos críticos que atravesamos, muchos centenares de hombres que se hallan en la mejor época de su vida, para coadyuvar con sus conciudadanos á vencer las dificultades que se trate de presentarnos y tiendan á sonrojar el honor español.

Las cárceles quedarán vacías de los presos que sufrían las penas de arresto mayor y menor, y esos antros de miseria, lágrimas y aires pestilentes, llamados calabozos, que con razon considerábamos focos de epidemia, no ofrecerán peligro á los pueblos que desgraciadamente continúan infestados por el cólera.

El presupuesto del Ministerio de la Gobernacion, tan agobiado con demandas de dádivas para socorrer enfermos y pobres, recibe un alivio con lo dispuesto por el Ministro, pues ya no le gravitará una importante partida, cual representa el sostenimiento de tres ó cuatro mil penados.

Pero el Sr. Silvela, con el distinguido criterio que admiran hasta sus enemigos políticos, va aún mas allá en el artículo segundo del decreto: interpretando los sentimientos del país, quiere premiar la abnegacion de los penados que hubiesen prestado servicios en pueblos epidemizados, y les concede indulto.

Muy bien, Sr. Ministro; aunque humilde, que forme nuestro aplauso con el general que España le prodiga á estas horas.

Hé aquí el Real decreto á que nos referimos:

«Art. 1.º Se concede indulto del tiempo de prision que les reste por cumplir á todos los reos que, en el día de la publicacion de este decreto en la «Gaceta», hayan empezado á extinguir ó se hallen extinguendo pena de arresto mayor ó menor, y á los que, habiendo cumplido la pena principal, estén extinguendo la prision que les corresponda por responsabilidades subsidiarias, con arreglo al art.º 50 del Código penal.

Art.º 2.º En todos los establecimientos penales, situados en poblacion en cuyo término municipal haya sido reconocida oficialmente la existencia de la epidemia colérica, se incoará de oficio por los Jefes de los establecimientos, un expediente para formular propuestas de indulto, fundadas en los servicios y méritos contrados por los penados con motivo de la epidemia. Se oirá previamente sobre ella á la Autoridad judicial á cuyo cargo esté la visita del establecimiento penal, y respecto de cada uno de los propuestos, se cumplirá con las formalidades que la ley establece para los indultos particulares.

Dado en Palacio á 5 de Setiembre de 1885.
—Alfonso.—El Ministro de Gracia y Justicia,
Francisco Silvela.»

AYUNTAMIENTO DE GILJON.

Segunda convocatoria.

Sesion ordinaria celebrada el 14 de Setiembre de 1885.

Presidencia del Sr. Rodriguez San Pedro.

Con asistencia de los señores concejales, Cosío Argüelles, García Sala, Menendez (D. José), Cienfuegos, Viña, Alvargonzalez (D. Alejandro), Pidal, Menendez (D. Macario), Alvarez Acebal, Alvargonzalez (D. Epifanio), Menendez (D. Jesús), se abrió la sesion dando lectura al acta de la anterior, que fué aprobada.

El Ayuntamiento concede permiso á D. Manuel Baras, D. Juan de Jove, D. Máximo de la Sala y D.ª Purificacion Alvargonzalez, para hacer escusados y enchufarlos con la alcantarilla general en las casas de su propiedad, sitas en las calles de Tránsito de la Corrada, plazuela de Cimadevilla y Soledad.

También la Corporacion Municipal accede á lo solicitado por D. Ramon Piñera, vecino de Tremañes, para hacer una tajea, con objeto de llevar la aguas de una casa de su propiedad de la calle del Carmen á la alcantarilla general.

D. Antonio Gonzalez Arias manifiesta al Ayuntamiento, que de los tres huecos que tiene en su casa de la calle del Instituto y en la fachada que mira á la de Begoña, piensa hacer una galería, para lo que pide el oportuno permiso.

En vista de los informes del Inspector de obras y Comision de policía, se acuerda acceder á lo solicitado.

Se da lectura á una comunicacion de la Di-

reccion general de Propiedades del Estado, para que el Ayuntamiento de esta villa amplíe los informes sobre el expediente instruido acerca de la propiedad de los terrenos llamados *El Bombé*.

El Sr. Alcalde Pedáneo de Santurio, da cuenta á la Ilustre Corporacion, de que en aquella parroquia hay una familia indigente, compuesta de un padre de setenta años y nueve hijos, el mayor de diez y nueve, y que viven todos en un hórreo, por lo que suplica que á dicha familia se le dé un socorro, ínterin no encuentren algun trabajo.

Despues de una pequeña discusion, en la que tomaron parte varios señores concejales, y á propuesta del Sr. Menendez (D. José), se acordó pase á informe de la Comision de Beneficencia y Sanidad, para que esta informe lo que conceptúe mas justo.

Se acuerda conceder una peseta diaria durante el presente mes, á otra familia pobre de la parroquia de Bernueces, cuyos hijos son menores de edad, y por lo tanto, no pueden—aunque quisieran—ganar un jornal.

La Junta de Sanidad de la parroquia de Granda, pone en conocimiento de la de Gijón, que acordó mandar secar todos los pantanos, pozos de aguas sucias y retirar además los depósitos de estiércol de las antojanas en donde hoy se hallan depositados; pero que para retirar dichos depósitos de basura á las tierras, y para que estos no desprendan miasmas que pueden ser perjudiciales á la salud, se necesita cubrirlos con arena, por lo que solicita del Ayuntamiento puedan los vecinos de dicha parroquia cojer en la playa de San Lorenzo, gratuitamente, la arena necesaria.

El Sr. concejal D. Ramon Alvarez Acebal, manifiesta que, de ceder las arenas de dicha playa, se originaría un gran perjuicio á los intereses del público, y que para que esto no suceda, pone á disposicion de los aldeanos de Granda, una finca de su propiedad, sita en la inmediata parroquia de Caldones, para que de ella saquen tierra margosa, que crea conveniente la Junta de aquella parroquia á los fines indicados.

La Corporacion, despues de dar las gracias al Sr. Alvarez Acebal por su desprendimiento, así lo acuerda.

El Ayuntamiento queda enterado de que el Gobierno rebaja la cantidad de 7,575 pesetas al encabezamiento de consumos, es decir, sub-

sana el error que hace unos años padeció, y por el que este Municipio paga el esceso de 7,575; pero á propuesta del Sr. Presidente, acuerda insistir en la reclamacion que tiene presentada, por no estar esta villa conceptuada ni como capital de provincia, ni como superior á la cifra de 20,000 habitantes. — Tambien se acuerda que de no alcanzar lo que se pide, se reclame por la vía contenciosa.

Se da cuenta de una comunicacion de la Junta provincial de Instruccion pública, enviando un pliego de cargos contra D. Antonio Sanchez Blanco, Maestro de Rocas, para que éste conteste á ellos. — Como dicho documento pide que informe el Ilre. Ayuntamiento, este acordó que los concejales que forman parte de la Junta local den su informe á la Corporacion.

El rematante de consumos de la parroquia de Cabueñes pone en conocimiento de la Corporacion municipal, que D. Anastasio García Blanco que se dedica á la venta de bebidas, no quiere pagar los derechos de consumos, alegando dicho señor que pertenece á la parroquia de Somió, y que al rematante de esta aldea es á quien debe pagar los citados derechos.

El Ayuntamiento, en vista del informe de los Sres. Curas párrocos de Cabueñes y Somió, acuerda nombrar del seno de la de terrenos y arbolados, una compuesta de los Sres. Menendez (D. Macario), Cosío Argüelles y García Gilledo, para que con ayuda de los alcaldes pedáneos y en vista de los apeos correspondientes, determinen si la citada venta pertenece ó nó á la espresada aldea de Cabueñes.

Contestando á una comunicacion del Sr. Contador del Municipio, este acuerda que las obligaciones del empréstito de 50,000 pesetas para medidas sanitarias sean al portador, y el pago de intereses y amortizacion, por anualidades, á contar desde el ejercicio de 1886-1887.

Se concede la venta de una parcela en el barrio de Quintana, en la parroquia de Baldornon.

El Sr. Presidente da cuenta á la Corporacion, que habiéndose terminado el plazo para presentar las solicitudes con opcion á la plaza de Arquitecto, solo lo habian efectuado cuatro aspirantes de Soria, Huesca, Madrid y Santander, y espuso los deseos que animan á la Corporacion de hacereste y todos los nombramientos atendiendo tan solo al mérito, y nada en absoluto al favor.

Se acuerda, á peticion del Sr. Menendez (don José) se nombre una Comision para que estudie las solicitudes presentadas hasta el veintiseis del corriente, á fin de que esta tenga espacio y tiempo suficientes para recabar cuantos datos y referencias juzgue necesarias para el mejor acierto en la eleccion.

La citada Comision la componen los Sres. Alvargonzalez (D. Alejandro), Cienfuegos y el señor Presidente.

Se da lectura á una comunicacion del Sr. Comandante Militar, pidiendo el terreno frente á la fonda del Comercio y nominado Plazuela del Marqués, para colocar los cañones y cureñas que de Trubia vendrán para ser embarcados.

El Ayuntamiento, despues de una detenida discusion, acuerda, aunque con sentimiento, no

acceder á dicha demanda, por ser el sitio que se pide de mucha circulacion, á causa de estar muy cercano al muelle. Tambien acuerda conceder cualquier otro sitio que crea conveniente dicha Comandancia Militar, siempre que los cañones, etc., que en él se pongan, no sean un obstáculo para el libre tránsito.

Acto continuo se levantó la sesion.

BIOGRAFÍA

del Excmo. Sr. Ministro de Relaciones Exteriores de la República Estados- Unidos de Venezuela,
Dr. D. Benjamin Qüenza y Castro.

He leído con suma satisfaccion la semblanza de este ilustre y notable hombre público venezolano, en los periódicos «La Nacion» de Caracas, y «El Progresista» de Boconó de Trujillo, y en verdad que he sentido hacia él admiracion y por él entusiasmo, de forma que juzgué muy oportuno hacer este mi humilde ensayo biográfico para dar á conocer sus méritos y relevantes circunstancias y prendas personales, estimabilísimas aquí donde ya de antiguo se habla con respeto y aprecio de él, toda vez que viajó por Europa y visitó nuestra querida patria, España, captandose en todas partes simpatías y en todas partes dejando gratísimos recuerdos de su presencia y excelentes condiciones de carácter y de talento.

Como pretendo detallar el estado actual de la República Estados- Unidos de Venezuela, á fin de que sean apreciados como se merecen su Gobierno, y su floreciente y progresivo modo de ser, (y que se estimen en lo mucho que valen su cultura, su feraz suelo, su liberal constitucion, su cielo hermoso, su clima benigno, la proverbial belleza de sus hermosísimas mujeres, sus costumbres patriarcales, la paz de que allí se goza y la proteccion que en Venezuela se concede amplia y generosamente, al hombre laborioso y honrado, á quien no se pregunta de dónde viene, ni qué religion profesa, sino únicamente se le exige respeto á la ley y cumplimiento estricto de la máxima divina: «No hagas á otro lo que no quieras te hagan á tí,») y todo esto será el objeto de mis ultiores artículos descriptivos, basados en el estudio que estoy haciendo del *Anuario Estadístico* que pedí y amablemente me concedió, remesándomelo con una afectuosa dedicación el Excmo. Sr. Ministro de Relaciones Exteriores de los Estados- Unidos de Venezuela, á quien desde aquí doy las mas espresivas gracias (por esta su bondad que no merezco y que nunca olvidaré,) como pretendo todo esto he creído de mi deber anteceder á estas referidas labores, la presente biografía que, por esta causa, juzgo hallarán los lectores justificada en el primer momento, como yo la estimo, de necesidad.

Ocúrreseme dar las mayores muestras de gratitud á los estimables periódicos venezolanos que me han honrado altamente con su distincion, favor á que quedo muy reconocido y obligado, transcribiendo mi soneto titulado: «Venezuela.»

Benjamin Qüenza y Castro: he aquí un nombre que dulce y simpáticamente resuena en mis oídos, como que es el nombre de un concienzudo periodista, de un compañero de profesion, de un escritor galano fluido y correcto; un maestro para mí.

Uno de sus biógrafos, entre otras cosas, dice lo siguiente: «El nuevo Ministro de Relaciones Exteriores no es desconocido en la república de las letras. Desde el año 1882 ha sido honrado por la Real Academia Española con el nombramiento de miembro correspondiente. Ocupa un puesto honroso en la prensa nacional como redactor y colaborador que fué de varios periódicos, y especialmente de «El Constitucional» de Valencia en 1870, de «El Progreso» en 1874, de «El Venezolano» en 1876, y de la «Correspondencia» en 1882.

Cuenta en su haber literario una obra titulada *Llanuras y Abismos*, cuadros científicos literarios, ramillete de bien pensadas y mejor escritas páginas, ofrenda del autor al Centenario de Bolívar. Además el Doctor Benjamin Qüenza conserva inéditos unos *Estudios sobre Napoleon I*, y otros científicos-religiosos, que han de hacer juego con su ya citada obra *Llanuras y Abismos.*»

El pueblo venezolano es sin disputa el mas valiente, el mas ilustrado, el mas amante del trabajo y de la ciencia, bases firmísimas de la paz; descendiente del pueblo español, cuyas virtudes en grado heroico profesa, como él converge su mirada á lo positivo y á lo práctico dentro de un modo de obrar (liberal y digno para poder marchar en primera fila con los países que van á la cabeza de la civilizacion.) Y como el pueblo venezolano entusiasta de todo lo grande y de todo lo noble y de todo lo bello, es además modelo de cordura, de desinterés y de patriotismo; de ahí que merezca se fije en él la humanidad en tera para aplaudirle y admirarle. ¿Y á qué es debido todo este bienestar, toda esta gloria? A los ilustres, á los patriotas, á los esforzados caballeros que en Venezuela nacieron y viven, y que movidos por sus magnánimos corazonos y enardecidos sus pechos por el sagrado amor á la patria, sin reparar en sacrificios y sin temor á obstáculos insuperables que se les presentaron, siguiendo al caudillo, al Prócer, al ilustre americano General D. Antonio

Guzman Blanco, hijo del no menos esclarecido D. Antonio Leocadio Guzman, ayudaron á aquel en su impercedera y memorable obra de regeneracion del país, dándole paz y libertad, instituciones y derechos, elevándolo á la categoría que le pertenece (y haciendo que su industria y su comercio, su agricultura y su minería, sus universidades y sus templos, salieran de la postracion y se alzarán á la dignidad y al estado florecientes) por medio del imperio de la libertad y de la justicia, de la razon y del deber.

Motivos son estos mas que sobrados, para publicar las vidas y los hechos de estos varones venezolanos eminentes, hoy que cada pueblo se esfuerza en presentar sus hijos resplandecientes de mérito y de virtud, ante la universal espectacion de las naciones, poniéndolos como modelos que hay que imitar, si se quiere llevar con honra el título de ciudadanos en el mundo de la civilizacion y del progreso; biografiado Crespo, rindo este tributo de consideracion y de justicia á Benjamin Qüenza y Castro; despues á sus demás compañeros de Gabinete, si obtengo datos para ello y el permiso de los interesados.

Dice «La Nacion» de Caracas, hablando del actual Ministro de Relaciones Exteriores de la República Estados- Unidos de Venezuela.

«La reina destronada del Sur de Occidente, la Alma Mater de la Federacion, la ciudad heroica que, despues de haber sacrificado con pródiga mano, el oro de sus arcas y la sangre de sus hijos para asegurar el triunfo de la idea liberal, llora hoy silenciosa sus grandezas y sus desgracias pasadas, transformadas sus plazas en eriales, y sus palacios en ruinas; Barinas, la histórica Barinas, es la cuna del Doctor Benjamin Qüenza; Ministro de Relaciones Exteriores.»

«Benjamin Qüenza nació el 12 de Setiembre de 1835, hijo del Sr. Juan Bautista Qüenza, paisano de Paoli y de Napoleon, inmigrado de Venezuela y de la señora doña Juana Paula Castro, hija de una distinguida familia de la provincia de Barinas.»

«Desde su niñez Benjamin Qüenza manifestó notables aptitudes para el estudio, y sus padres se esmeraron en desarrollarla, enviándole, desde la edad de nueve años, á la universidad de Mérida, de la cual fué uno de los mas aprovechados, y siguió en ella la carrera de Leyes hasta recibir los últimos grados universitarios.»

«Benjamin Qüenza tenía á la sazón veintinueve años, y cediendo la frente de lauros universitarios, regresó al hogar paterno.»

«El 27 de Abril de 1870 contrajo matrimonio con la señorita Nicomedes Perez, hija del Comandante Andrés Perez, Prócer de la independencia. — La jóven y simpática esposa del Dr. Qüenza debia pasar en su hogar como una celeste angelical y fugitiva aparicion que se desvaneció en el año 1874, dejando á su compañero sumido en el mas profundo dolor, una hija que lleva el dulce nombre de María, y cuenta hoy catorce años.»

Antes de relacionar los cargos oficiales que el personaje á que me refiero en este mi humilde bosquejo, indigno seguramente de la alteza de que es su objetivo, (ha desempeñado en su patria, valiéndome para ello de las noticias suministradas por la prensa venezolana, toda vez que la modestia superlativa del honorable Sr. Qüenza, no solo le impidió darme datos, que con insistencia le rogué, sino es que se opuso á mis gestiones en este punto, basado en su humildad) y que tanto le engrandece, espero me sea lícito diseñar, aunque á la ligera fuese, su carácter, sus condiciones, (pero como pudiera tacharse, quizás, de exagerado, dejaré hablen por mí) siempre los compatriotas del Ministro del General Crespo, (y entiendo serán testigos de mayor escepcion como presentes al caso, primero, y segundo, porque habiendo un aforismo atribuido á Jesús, «ninguno es profeta en su patria,» no podrá nadie tacha, antes bien, todos cuantos leyeran encontrarán muy cierto lo dicho; y á los escritores de Venezuela) á ellos me remito. Pero séame permitido espresar mi sentimiento como periodista y como ciudadano español, pues que tengo pruebas fehacientes de que el Dr. Qüenza ama con delirio á la nacion española, á la que anhela servir, á la que honra con su pluma y con su elevado puesto oficial, pruebas fehacientes de que el Dr. Qüenza estima á los españoles como á hermanos muy queridos, y de que á ellos pide concurso para aumentar el suelo venezolano en que ha nacido.

Qüenza, protejiendo á los escritores, y muy particularmente á los periodistas, en cuyo noble oficio tantos lauros ha conquistado, cultivador persistente y atinado de las buenas y de las bellas letras, no tendrá en mí el elegante, el poético, el profundo cantor de sus eximias perfecciones, harto lo siento, y solo me lo veda la falta que tengo de la ilustracion precisa para ello; pero tampoco verá en mí el envidioso que las oculte, antes bien, me esforzaré porque se conozcan y se aprecien.

Ha sido Secretario General del Estado Aragua en 1869; Diputado á Legislatura de Carabobo en 1863; Juez de primera instancia en dicho año; Diputado al Congreso por Carabobo en 1877 y 1878; Ministro de la Corte Suprema de Carabobo en 1882 y 1883; Secretario del Gobierno del mismo Estado en 1884.

De vastísima, variada y sólida instruccion, práctico conocedor de los idiomas antiguos y modernos, de continuados estudios políticos y forenses, perito además por lo mucho que viajó, diplomático distinguido, caballeresco en su porte y en su trato, honrado, discreto y conciliador, patriota, cuya cordura es irreprochable, ¿qué de extraño tiene que «El Progresista» de Roconó de Trujillo diga, copiando su semblanza, «que á su vez ese boceto está aún

descolorido para pintar á uno de los hombres promitentes que tiene Venezuela? ¿Qué de particular hay en que un su biógrafo diga que sus modales suaves y discretos, su manera simpática de presentarse y de insinuarse, su reserva diplomática, y en fin, su reputación intachable como hombre público y privado, justifican el nombramiento que ha recaído en tan distinguido caballero?

Yo, para terminar estas mal perjeñadas líneas que escribo y publico en honor de la República Estados- Unidos de Venezuela, felicitaré á tan egregio pueblo, porque le cupo la gloria de tener entre otros por sus hijos al libertador Bolívar, al regenerador Guzmán Blanco, al patricio insigne Crespo y á sus Ministros; saludándolos á todos en la persona de Benjamín Quenza y Castro.

Toribio Tarrío y Bueno.

Madrid 26 de Agosto de 1885.

EN UN ALBUN.

PERPÉTUA MEMORIA.

Bolívar, Guzmán Blanco, Joaquín Crespo, Los héroes son que á Venezuela, un día, Dieronla con talento y bizarría. Independencia, Patria y Libertad. La independencia, débese á Bolívar; La patria á Guzmán Blanco valeroso; Y á Crespo, que le sigue cuidadoso, Un pueblo floreciente por la paz.

Toribio Tarrío y Bueno.

VARIEDADES.

NUOVO PROCEDIMIENTO DE FABRICACION DE AZÚCAR DE CAÑA.—Los diarios de Berlín anuncian que Mr. Frobach ha descubierto un nuevo procedimiento mucho más sencillo y económico de extraer el azúcar de la caña dulce. Si el descubrimiento es tal como se dice, es indudable que se efectuará una verdadera revolución en la manera de extraer el azúcar de la caña.

De tiempo atrás se viene trabajando para obtener un método más perfecto y menos costoso. El inventado por monsieur Frobach, tiene la ventaja de que no es necesario moler la caña ni someterla á presión para extraer la parte sacarina. Se corta la caña en pedazos pequeños, los que se tratan con vapor alcohólico para extraer el agua; luego se extrae la parte sacarina con alcohol líquido, del que se separa el azúcar filtrándolo en greda y cil combinadas. Con este procedimiento la extracción de la parte sacarina es perfecta, porque no deja, como el sistema actualmente empleado, residuos, y se calcula que la producción aumentará lo menos en más de un millón y medio de toneladas.

Como no tenemos más datos que los apuntados en los párrafos copiados, nada podemos decir por cuenta propia sobre las condiciones de dicho procedimiento; pero si debemos consignar que la supresión de los molinos para moler la caña ni es nueva, ni ha de dar hasta ahora, que sepamos, resultados prácticos satisfactorios.

LAS MINAS DE DIAMANTES.—Es de tal importancia el fomento que han adquirido las minas de diamantes descubiertas el año de 1867 en el Cabo de Buena-Esperanza, que se calcula que en estos últimos quince años importan 200 millones de duros.

El descubrimiento de esas minas se debe á la nietecita de un colono del Cabo, que se encontró una piedra muy bonita, que reunió, con sus juguetes, escondiéndola en el hueco del tronco de un árbol. Pronto se advirtió que el juguete de la niña era un diamante, y se hicieron algunas investigaciones. Al cabo de dos ó tres años habíase obtenido resultados bastante buenos, demostrando la observación que se trataba de unos cuantos yacimientos circulares, aislados y en corto número.

En un principio se emplearon instrumentos sencillos; pero ahora hay gran número de máquinas para la extracción del diamante, trituración y lavado de la materia, existiendo una verdadera organización industrial.

Una de las empresas más difíciles es la de vigilar á los obreros. El robo de diamantes se efectúa en grande escala. Se calcula que los diamantes que se exportan, una quinta parte proceden de los extraídos furtivamente, lo cual hace que baje el precio de la mercancía, porque los obreros los venden muy baratos, con el fin de deshacerse pronto del producto de su latrocinio. Una manera de robar muy en uso, consiste en tragarse los diamantes que cogen al paso en las galerías de las minas, ó en arrojarlos dentro de un pedazo de pan á algún perro, que otros cómplices cuidan de llevar, y matarlos después para recuperar la piedra.

EL CONCIERTO DEL CASINO.

Organizado por los jóvenes Regueral y Suarez Llanos, se verificó en los salones del Casino, una de las últimas noches de la semana pasada, un concierto bajo la dirección del reputado maestro Sr. Arche.

Los números de que el programa se componía, fueron magistralmente ejecutados por los Sres. profesores que jus-

tamente vienen precedidos de la fama que alcanzan en donde se dejan oír.

«La rapsodia,» lo mismo que las piezas que al piano y violín, dejaron escuchar los Sres. Gueroos é Ibarguren, fueron repetidas entre los aplausos de la escogida sociedad que poblaba los elegantes salones de nuestro Casino. Terminado el concierto, y antes de dar comienzo el baile, indispensable en esta clase de fiestas, las Sras. fueron obsequiadas con dulces y helados, que galantemente, y con la amabilidad que les distingue, servían los Sres. Marqués de Tremañes, Conde de Cabada, primogénito de los Duques de Tarancon, Regueral y S. Llanos. En tanto, á los Sres. que componían el sexteto, se les ofrecía un pequeño lunch.

Nada faltó en esta fiesta, y tiempo hacia que los salones de nuestra primera sociedad no se veían poblados de una tan distinguida y numerosa concurrencia, como la que discurría por los mismos, entre otras muchas, y como prueba de lo cierto de nuestra afirmación, podemos citar á las Sras. y Srtas. de Canga-Argüelles, S. Llanos, Regueral, Zubizarreta, Bayon, Bustillo, Rodiles, Peligton, Menchaca, Nava, Rionda, Moran, S. Infesta, Marina, Diaz Cifuentes, M. Solar, Jubera, Guerra, Laviada, Bargas, Gil, Cifuentes, Rosal, Moris, G. Posada, Palacio, Valiés Menendez, Presno, Rionda (D. B.), Zarracina, Valle (D. A.), Pascual, Junquera y algunas otras, á las cuales, por su involuntaria omisión, pedimos perdón, á cambio de la buena fe con que son escritos estos mal trazados renglones, débil reflejo de la brillantez de tan escogida fiesta.

GACETILLA.

—Preciosa estuvo el Domingo la velada que tuvo lugar en la plazuela de Jovellanos y Campo de la Iglesia. con motivo de celebrarse la función de Ntra. Sra. de los Remedios; apenas se podía transitar por la alameda: parecía que nuestras bellas convecinas se habían dado cita para disfrutar en una noche primaveral del fresco ambiente de la playa de San Lorenzo: las olas arrullaban los muros del paseo, y parecía que coreaban la música, que hábilmente dirigida por el profesor D. Arturo Cuesta, ejecutó muy bonitas piezas. Los pirotécnicos D. Manuel Gonzalez é hijo, nos dieron á conocer una vez mas su inteligencia en el arte, y presenciamos, con aplausos, los seis fuegos que se quearon, y el sinnúmero de cohetes de diversas clases que durante la romería nocturna cruzaron el espacio.

De la función religiosa, con decir que no dejó nada que desear, creemos que basta: la capilla, adornada con gusto, iluminada con profusión, y completamente inunada de devotos hasta altas horas de la noche, reflejaba á lo vivo los sentimientos católicos del gremio de cauterios y de los vecinos de Gijón.

—Es tal el incremento que el juego va tomando en esta villa, que no podemos menos de llamar la atención de la autoridad competente, que sin duda ignora que aquí exista tan escandaloso vicio, á fin de que tome las medidas que crea mas oportunas para su completa extinción.

Ya varios padres de familia se han acercado á nosotros no una, sino diferentes veces, con el objeto de que nuestro periódico hablase algo acerca del asunto; hoy lo hacemos, suplicando, como arriba decimos, que por el bienestar de las familias, y sobre todo, por los incautos jóvenes que se dejan prender en las redes de tan reprobado vicio, se use con los que permiten en sus casas juegos que están penados por las leyes, todo el rigor de estas. Nunca sería de alabar lo bastante á nuestro digno Juez de instrucción Sr. Moranza, si concluyese de una vez y para siempre con un vicio que tanto contingente suele dar á las cárceles y presidios.

—Tenemos el sentimiento de participar á nuestros suscritores la muerte de nuestro amigo D. Casiano Hipólito García, Alcalde que fué de esta villa y muy apreciado entre sus convecinos.

Al dar el mas sentido pésame á la familia del finado, pedimos á Dios haya acogido en su seno el alma del que en vida fué modelo de esposos, buen padre y cariñoso amigo.

—Un escándalo mayúsculo sucedió el Sábado pasado á las altas horas de la noche.

Los vecinos de la calle de Uria, que dormían tranquilamente, fueron despertados por los desaforados gritos y horribles blasfemias proferidas á centenares por un borracho, que mientras dejaba oír tales palabrotas, capaces de ofender los oídos del mas grosero carretero, apedreaba la puerta de una casa, cuyo dueño sorprendido por tan imprevisto ataque, salió al balcón y amenazó con un revolver al agresor.

Algun vecino asomó al balcón y llamó al sereno; pero el sereno, ó mejor dicho, los dos serenos que pasean dicha calle, llegaron á última hora, ¿y creéis que llevaron á la cárcel al que de tal modo escandalizaba? pues no señor, le mandaron tranquilamente á descansar á su casa.

¿Por qué, sin consideración ninguna, no se metió en la cárcel á aquel sugeto, por escandaloso y blasfemo, según está mandado por orden ministerial?

Lo trasladamos al Sr. Alcalde.

—En el tren correo de hoy ha salido para Madrid nuestro querido amigo D. Fernando Regueral.

Deseamos un feliz viaje á dicho señor.

—«Medio día era por filo, las doce daba el reloj,»

y en la calle del Rastro aun se veían montones de..... basura, que á tal hora arrojaban desde los balcones varios vecinos de la citada calle.

Pero, señor, ¿en esta villa no hay quien se cuide de la limpieza y aseo de las vías públicas?

—Damos las gracias mas espresivas al conocido escultor de esta villa Sr. Tamargo, por la deferencia que con nosotros ha tenido al enviarnos una tarjeta para que vayamos á ver el busto que está concluyendo de nuestro inolvidable amigo el Brigadier Sr. Fernandez Quirós.

—Plazuela del Marqués.—Para el Jueves gran función de ejercicios gimnásticos y equilibrios acrobáticos por la Compañía Franco-Española, á las cuatro de la tarde.

Conveniente para señoritas.

Bajo la dirección de las señoritas hijas del difunto comerciante de esta plaza, D. Francisco Diaz, queda abierta clase de bordado en el piso principal de la casa número 90 de la calle Corrida.

Se enseña á bordar en blanco, colores, oro, litografía, etc. 6—2

Venta de una casa y huerta en Oviedo.

A voluntad de sus dueños se vende la casa número 2 de la calle de la Luna, de Oviedo, que se compone de planta baja, dos pisos altos y bohardilla, junto con dos porciones de terreno contiguas á dicha casa.

Proceden de D. Nicanor Alvarez Rojo; son libres de pension, y tendrá lugar la subasta el día veinte y seis del corriente Setiembre, y hora de las doce de la mañana, en la Notaría de don Antonio García Mon, calle del Instituto, 7, Gijón, en donde se darán informes.

Venta de una casa en Gijón.

A voluntad de sus dueños se vende la casa número 7 de la Plazuela de Jovellanos, de 103 metros 96 centímetros de extensión: es de construcción moderna, de planta baja y dos pisos altos con luces á todos lados y libre de carga.

Tendrá lugar la subasta á las doce de la mañana del Martes 15 del actual, en la Notaría de D. Antonio García Mon, calle del Instituto, número 7, en donde se darán informes y admitirán proposiciones razonables.

SECCION DE ANUNCIOS.

Empresa de Vapores



de Olano, Larrinaga y C.^a

Servicio entre Coruña, Puerto-Rico, Habana, Matanzas y Cienfuegos.
El magnífico y poderoso vapor español

SATURNINA,

saldrá de Coruña el 30 de Setiembre próximo.

Los Sres. pasajeros deberán estar en Gijón el día 26 de Setiembre, para su embarque en el vapor en combinacion.

Precios de pasaje desde Gijón.

3.^a Cámara Ptas. 160

Los magníficos y sólidos buques de esta antigua y acreditada Empresa, su rapidez en los viajes, la comodidad y lujo en los departamentos de tercera para cuya clase fué construido espresamente; los sanos y abundantes alimentos, unido á la exquisita y paternal solicitud de su escogida oficialidad, han conquistado, con sobrada justicia, el favor del público en los muchos años que vienen haciendo la carrera de las Antillas.

Para mas informes dirigirse á los consignatarios en Gijón, Sres. Velasco y Compania, calle Corrida, núm. 40.

RELOJERÍA DE EUROPA.

Corrida, 13. — GIJON.

Este nuevo Establecimiento, montado á la altura de la grandes capitales, queda abierto al público.

Todo comprador que le honre con su visita, encontrará cuanto pueda desear en el ramo de relojería, á precios arregladísimos, sin competidor.

Se hacen composturas por difíciles que estas sean, pue cuenta con operarios inteligentes para ello. El dueño garantiza los trabajos, como la calidad superior de cuanto objeto salga de su Establecimiento.

NOTA.—Se admiten toda clase de encargos que pertenezcan al ramo de relojería.

15—CORRIDA—15.

EL PASAJE

pone á disposicion de su numerosa clientela, el inmenso surtido de novedades recibidas de París.

Granadinas Bordadas

Crespones, Voelas, Armures, Cahemires.

Caprichosos vestidos de Caja.

Ricas Failles de algodón.

Surtido completo en tiras bordadas.

Guantes de hilo y seda.

CASA ESPECIAL

en medias y calcetines para niños

SASTRERÍA.

Elegantísimos surtidos en lanillas para trajes de Caballeros.

MANUEL MENENDEZ,

Trinidad, núm. 14, y Muelle, núm. 7.

ANUNCIO.

En la calle de la Fundición, barrio del Humedal, se vende muy barato un trozo de terreno edificable, de 24 á 22.000 pies cuadrados. En junto ó por solares.

Darán pormenores en la tienda de D. Francisco Rocas.

LE TRIPOLIDOR.

En la DROGUERÍA acaban de recibirse los acreditados paquetes franceses para limpiar metales y toda clase de utensilios de cocina, los cuales se espended al infimo precio de **Una perra chica!**

SERVICIOS DE MESA.

Los buenos cubiertos de metal blanco de Meneses, De-clers, y los Austriacos, y con éstos los cuchillos, cucharones y cucharillas.

Servicios de postre.

Los hay de varios gustos en diferentes caprichos á las vajillas.

Relojes nuevos.

Los de sobremesa, nueva campana, despertadores de caprichos, de pared, varios gustos, y para esto hay una buena coleccion de candeleros y candelabros.

Esteras diferentes.

Las hay para delante de camas, para pasillos y escaleras.

Trasparentes.

Los de tela en diferentes gustos y los de madera nuevos.

ESPOSICION PERMANENTE.

B. Piquero.

DISOLUCION DE CARNE

Ó SEA

carne químicamente digerida.

Es el mejor y mas nutritivo alimento de todos los conocidos hasta el dia, para los convalecientes, enfermos del estómago y de consuncion; en casos de disenteria y diarreas agudas y crónicas de los niños, etc.

Precio, 3 1/2 pesetas; descuento al por mayor.

Depósito único para España, Serrano, 30.

Gijón: Botica de Escalera Blanco, S. Bernardo.

MARIANO ARTÉS,

SASTRE.

No encomia la superioridad del numeroso y variado surtido que ha recibido; déjalo al buen criterio de la distinguida y numerosa clientela que le favorece, y al del público en general.

3, Corrida, 3.

GRAN LIQUIDACION.

Se vende en todo ó en partes, el Establecimiento de Quincalla denominado BAZAR MUNUZA.

Se siguen construyendo marcos gráti, estando de manifiesto, en dicho BAZAR un riquísimo y surtido muestrario de molduras.

BAZAR DE TEJIDOS

NACIONALES Y EXTRANJEROS

DE

Antonio Rollan,

S. BERNARDO, 2.

Completo y variado surtido de géneros para trajes de señoras y caballeros. Novedad en pasamanería y adornos.

Trajes confeccionados á la medida, desde el infimo precio de 35 pesetas á 125.

NOTA.—El taller de Sastrería está á cargo de un reputado cortador madrileño.

MONTEPIO,

Moros, 34, principal.

Dinero sobre alhajas y efectos, se presta en el acto, de 9 mañana á 11 noche.

Baratísimos se venden relojes de todas clases, leontinas, anillos, pendientes, alfileres, brazaleles, libros, máquinas de coser, etc., etc. Esta casa garantiza la ley en los metales y la clase en lo demás. 15-14

Cárlos Perez de la Sala,

Corredor Intérprete de naves, autorizado por R. O.

AGENTE DE ADUANAS

Y
Consignatario de toda clase de buques.

Abtao, 16.—(En el Muelle, junto á la Aduana).

LIBRERÍA,

Taller de encuadernaciones, y Perfumeria,

DE

Ambrosio Menendez,

CORRIDA, NÚM. 20.

Gran surtido en tarjetas de felicitacion, papel para escritorio, letras en blanco.

Se hacen toda clase de encuadernaciones.

Se acaba de recibir un surtido de perfumería «La Rosa rio,» de Santander.

GUARNICIONERIA

DE

JULIO MARTINEZ.

En este establecimiento se confecciona todo lo perteneciente al ramo, y en particular, guarniciones de lujo.

En el mismo establecimiento se encuentra lo mas selecto en calzado, procedente de las mas renombradas fabricas.

Corrida, 15.

JOSÉ CISNEROS,

dibujante, litógrafo y grabador en metales.

Gran surtido en su establecimiento en toda clase de estampas, especialidad en devocionarios, juguetes y objetos de fantasia.

Su dueño encarece al público vea su escaparate.

Equidad, modestia, nada de relumbron es su lema.

Corrida, 2, esquina al Cuadrante.

COSIQUINES DE LA MIÓ QUINTANA,

Cuadros gijoneses, por Julio Somoza.

GUIA ILUSTRADA DE GIJON,

Coleccion de vistas locales por Nemesio Martinez

Están á la venta al precio de 10 y 45 rs. respectivamente, en la Librería de D. Ramon Moreno, San Bernardo, 31.

Imp. y Lit. de Torre y Comp.^a